

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公佈之內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公佈全部或任何部份內容而產生或因倚賴該等內容而引致之任何損失承擔任何責任。



Hua Han Bio-Pharmaceutical Holdings Limited  
華瀚生物製藥控股有限公司

(於開曼群島註冊成立之有限公司)

(股份代號：587)

截至二零一三年六月三十日止年度  
全年業績公佈

全年業績

華瀚生物製藥控股有限公司(「本公司」)董事(「董事」)會(「董事會」)欣然宣佈本公司及其附屬公司(統稱「本集團」)截至二零一三年六月三十日止年度(「本年度」)之綜合全年業績，連同上一年度之比較數額如下：

綜合損益表

截至二零一三年六月三十日止年度

	附註	二零一三年 千港元	二零一二年 千港元
收益	4	1,754,392	1,312,127
銷售成本		<u>(387,032)</u>	<u>(456,269)</u>
毛利		1,367,360	855,858
其他收入	4	13,571	13,510
銷售及分銷開支		(879,790)	(365,318)
行政開支		(120,555)	(84,564)
以股份為基礎支付之款項		(28,058)	(52,374)
遞延開支減值		(47,491)	—
出售可供出售投資之收益		19,582	—
部分出售及視為部分出售 於一間聯營公司權益之收益		—	257,053
視為出售於一間聯營公司權益之收益		—	125,335
分佔聯營公司之溢利／(虧損)		(1,568)	27,707
融資成本	5	<u>(1,960)</u>	<u>(2,958)</u>
除稅前溢利	6	321,091	774,249
所得稅開支	7	<u>(97,766)</u>	<u>(79,278)</u>
年度溢利		<u>223,325</u>	<u>694,971</u>

	附註	二零一三年 千港元	二零一二年 千港元
以下人士應佔：			
本公司擁有人		223,041	657,228
非控股權益		<u>284</u>	<u>37,743</u>
		<u>223,325</u>	<u>694,971</u>
本公司擁有人應佔每股盈利	9		(重列)
— 基本		<u>7.43 港仙</u>	<u>22.75 港仙</u>
— 攤薄		<u>7.36 港仙</u>	<u>22.74 港仙</u>

有關股息之詳情載於附註8。

## 綜合全面收益表

截至二零一三年六月三十日止年度

	二零一三年 千港元	二零一二年 千港元
年度溢利	223,325	694,971
其他全面收益／(開支)		
其後不會重新分類至損益表之項目：		
樓宇重新估值收益	13,741	13,577
樓宇重新估值產生之遞延稅項	(2,928)	(2,828)
	<u>10,813</u>	<u>10,749</u>
其後可能重新分類至損益表之項目：		
換算海外業務產生之匯兌差額	163,239	42,999
分佔聯營公司之其他全面收益	—	11,558
於部分及視作部分出售於一間聯營公司之 權益時解除儲備	—	(8,764)
	<u>163,239</u>	<u>45,793</u>
年度其他全面收益，扣除稅項	<u>174,052</u>	<u>56,542</u>
年度全面收益總額	<u>397,377</u>	<u>751,513</u>
歸屬於：		
本公司擁有人	389,532	711,772
非控股權益	7,845	39,741
	<u>397,377</u>	<u>751,513</u>

## 綜合財務狀況表

於二零一三年六月三十日

	附註	二零一三年 千港元	二零一二年 千港元
<b>非流動資產</b>			
物業、廠房及設備		361,560	322,281
預付土地租賃款項		29,705	29,707
無形資產		164,220	192,711
遞延開支		51,471	97,051
商譽		110,273	110,273
於一間共同控制實體之投資		–	–
於一間聯營公司之投資		374,742	179,059
可供出售投資		–	270,451
按金		467,093	436,265
遞延稅項資產		43,915	4,816
非流動資產總值		<u>1,602,979</u>	<u>1,642,614</u>
<b>流動資產</b>			
存貨		41,383	42,543
貿易應收賬款及應收票據	10	659,924	442,723
預付款項、按金及其他應收款項		43,605	174,552
可收回稅項		6,815	6,634
現金及現金等值項目		2,799,436	2,095,315
流動資產總值		<u>3,551,163</u>	<u>2,761,767</u>
<b>流動負債</b>			
貿易應付賬款	11	51,854	41,639
其他應付款項及應計費用		139,769	104,463
融資租賃承擔		89	83
計息銀行借貸		25,108	31,650
應付稅項		125,941	54,768
流動負債總額		<u>342,761</u>	<u>232,603</u>
流動資產淨值		<u>3,208,402</u>	<u>2,529,164</u>
資產總值減流動負債		<u>4,811,381</u>	<u>4,171,778</u>
<b>非流動負債</b>			
融資租賃承擔		31	120
遞延稅項負債		55,868	59,992
遞延收入		17,576	21,996
非流動負債總額		<u>73,475</u>	<u>82,108</u>
資產淨值		<u><u>4,737,906</u></u>	<u><u>4,089,670</u></u>

綜合財務狀況表(續)  
於二零一三年六月三十日

	二零一三年 千港元	二零一二年 千港元
權益		
本公司擁有人應佔權益		
已發行股本	317,009	241,033
儲備	4,229,849	3,665,434
	<u>4,546,858</u>	<u>3,906,467</u>
非控股權益	191,048	183,203
權益總額	<u>4,737,906</u>	<u>4,089,670</u>

## 綜合財務報表附註

截至二零一三年六月三十日止年度

### 1. 公司資料

本公司為於開曼群島註冊成立之有限公司。本公司的註冊辦事處位於香港干諾道中168-200號信德中心招商局大廈34樓3405室。

本年度，本集團參與以下主要活動：

- 製造及銷售醫藥產品及生物製藥產品
- 買賣醫藥產品
- 研發醫藥產品

### 2. 會計政策及披露事項變動

本集團已就本年度財務報表首次採納下列經修訂香港財務報告準則：

香港會計準則第1號(修訂本)	香港會計準則第1號(修訂本)財務報表之呈列 —其他全面收益項目之呈列
香港會計準則第12號(修訂本)	香港會計準則第12號(修訂本)所得稅—遞延稅項： 收回相關資產

除下文詳述有關香港會計準則第1號(修訂本)之影響外，採納經修訂香港財務報告準則並無對該等財務報表造成重大財務影響。

香港會計準則第1號(修訂本)更改於其他全面收益項下所呈列項目之分類。於往後時間可重新分類(或回流)至損益之項目(例如對沖一項投資淨額之收益淨額、換算海外業務之匯兌差額及可供出售財務資產之虧損或收益淨額)可獨立於永不會重新分類的項目(例如樓宇重估)呈列。有關修訂僅影響呈列方式，而不會影響財務狀況或業績。

### 3. 業務分類資料

本集團僅有一個業務分類，即醫藥產品，因此並無呈列業務分類資料。由於本集團之收益僅來自基地位於中國內地之客戶，而本集團逾90%資產乃位於中國內地，故並無呈列地區分類資料。

#### 有關一名主要客戶之資料

收益473,158,000港元來自向一名單一客戶所作銷售，包括向已知與該名客戶受共同控制之一群實體所作銷售。

### 4. 收益及其他收入

收益亦即本集團營業額，指售出貨品之發票淨值(計及退貨撥備及售貨折扣)。收益及其他收入分析如下：

	二零一三年 千港元	二零一二年 千港元
<b>收益</b>		
銷售貨品	<b>1,916,168</b>	1,724,465
扣除回扣	<b>(161,776)</b>	(412,338)
	<b><u>1,754,392</u></b>	<b><u>1,312,127</u></b>
<b>其他收入</b>		
銀行利息收入	<b>8,628</b>	8,575
確認分銷權之遞延收入	<b>4,943</b>	4,898
政府資助*	<b>-</b>	37
	<b><u>13,571</u></b>	<b><u>13,510</u></b>

\* 概無有關該等資助之未達成條件或是或然情況

### 5. 融資成本

	二零一三年 千港元	二零一二年 千港元
須於五年內悉數償還之銀行貸款之利息	<b>1,948</b>	2,897
融資租賃利息	<b>12</b>	61
	<b><u>1,960</u></b>	<b><u>2,958</u></b>

## 6. 除稅前溢利

本集團的除稅前溢利經扣除／(計入)：

	二零一三年 千港元	二零一二年 千港元
售出存貨成本	<u>387,032</u>	<u>456,269</u>
折舊	18,106	19,129
無形資產攤銷*	33,238	33,823
預付土地租賃付款攤銷	747	768
研發成本	4,201	3,324
經營租賃項下有關土地及樓宇的最低租賃付款	2,678	2,662
僱員福利開支(包括董事及行政總裁薪酬)：		
工資及薪金	53,457	37,912
以股份為基礎支付之款項	28,058	52,374
退休金計劃供款**	<u>6,143</u>	<u>4,658</u>
	<u>87,658</u>	<u>94,944</u>
匯兌差額淨額	35	418
遞延開支減值	47,491	—
貿易應收賬款減值／(減值撥回)	(961)	3,633
其他應收款項減值／(減值撥回)	(79)	210
出售物業、廠房及設備項目之收益	<u>3</u>	<u>—</u>

\* 本年度之無形資產攤銷已計入綜合損益表項下「銷售成本」內。

\*\* 於二零一三年六月三十日，本集團並無已沒收供款可供扣減其於未來年間之退休金計劃供款(二零一二年：無)。

## 7. 所得稅開支

	二零一三年 千港元	二零一二年 千港元
即期—中國內地		
本年度支出	143,840	90,371
過往年度撥備不足 遞延	121	131
	<u>(46,195)</u>	<u>(11,224)</u>
本年度稅項支出總額	<u>97,766</u>	<u>79,278</u>

## 8. 股息

	二零一三年 千港元	二零一二年 千港元
本年度已付股息：		
截至二零一二年六月三十日止財政年度末期股息		
— 每股普通股3.4港仙(二零一二年：截至二零一一年 六月三十日止財政年度每股普通股3.4港仙)	84,226	68,293
截至二零一二年六月三十日止財政年度特別股息		
— 每股普通股5港仙(二零一二年：無)	123,861	—
	<u>208,087</u>	<u>68,293</u>
擬派股息：		
末期—每股普通股2.3港仙(二零一二年：3.4港仙)	72,912	81,951
特別—每股普通股4.0港仙(二零一二年：5港仙)	126,804	120,517
	<u>199,716</u>	<u>202,468</u>

截至二零一三年六月三十日止年度擬派本年度末期及特別股息分別72,912,000港元及126,804,000港元(相當於每股2.3港仙及4港仙)以及按每持有五股現有普通股獲發一股新普通股之基準進行紅股發行(「紅股發行」)有待於二零一三年十二月十三日舉行之本公司股東週年大會獲本公司股東批准。此等財務報表並不反映應付股息。

截至二零一二年六月三十日止年度之擬派末期及特別股息分別81,951,000港元及120,517,000港元(相當於每股3.4港仙及5港仙)以及按每持有五股現有普通股獲發一股新普通股之基準進行紅股發行(「二零一二年紅股發行」)，已於二零一二年十二月二十七日舉行之本公司股東週年大會獲本公司股東批准。截至二零一二年六月三十日止年度之末期及特別股息分別每股3.4港仙及5港仙已以現金派付。於二零一三年一月二十二日，已發行495,506,380股每股面值0.1港元之股份，以進行二零一二年紅股發行。應付股息並未於二零一二年六月三十日之財務報表中反映。

## 9. 本公司擁有人應佔每股盈利

每股基本及攤薄盈利乃按下列各項計算：

	二零一三年 千港元	二零一二年 千港元
盈利：		
本公司擁有人應佔本年度溢利	<u>223,041</u>	<u>657,228</u>
	千股	千股
股份數目：		
計算每股基本盈利之普通股加權平均數 (二零一二年：經重列以反映二零一二年紅股 發行之影響)	3,001,619	2,888,689
年內所有尚未行使購股權被視作已獲行使時 假設按零代價發行之普通股加權平均數 (二零一二年：經重列以反映二零一二年紅股發行之影響)	<u>30,701</u>	<u>965</u>
計算每股攤薄盈利之普通股加權平均數	<u>3,032,320</u>	<u>2,889,654</u>

## 10. 貿易應收賬款及應收票據

本集團與其客戶的貿易條款主要以信貸形式進行，惟一般須預付款項的新客戶除外。信貸期一般最長為期三個月，主要客戶可延長至一年。本集團務求就其未償還應收款項維持嚴格控制以減低信貸風險。已逾期結餘由高級管理層定期檢討。本集團所承受信貸風險主要受各客戶之個別特徵影響。於報告期末，本集團有若干集中信貸風險，此乃由於應收最大客戶及五大客戶款項佔貿易應收賬款及應收票據總額分別28% (二零一二年：27%) 及43% (二零一二年：38%) 所致。本集團並無就其貿易應收賬款及應收票據結餘持有任何抵押品或其他提高信貸項目。貿易應收賬款及應收票據為不計息。

於報告期末，按發票日期呈列的貿易應收賬款及應收票據(扣除撥備)賬齡分析如下：

	本集團	
	二零一三年 千港元	二零一二年 千港元
三個月內	474,661	342,428
三至六個月	76,114	65,500
超過六個月	<u>109,149</u>	<u>34,795</u>
	<u>659,924</u>	<u>442,723</u>

## 11. 貿易應付賬款

於報告期末，按發票日期呈列之貿易應付賬款賬齡分析如下：

	本集團	
	二零一三年 千港元	二零一二年 千港元
三個月內	37,292	33,466
三至六個月	6,461	3,399
六個月至一年	3,581	1,505
超過一年	4,520	3,269
	<u>51,854</u>	<u>41,639</u>

貿易應付賬款為不計息，一般按90日或180日期間結算。

## 管理層討論及分析

本集團主要在中華人民共和國(「中國」)從事以婦科藥品為主的傳統中藥、生物製藥和技術的研究、開發、生產及銷售業務。本集團於本年度憑藉中國內地廣闊而發展迅速的醫藥市場，利用過往已形成的產品、技術、市場、人才、管理等內部經營資源，繼續擴大市場份額，為股東創造更大回報。

## 市場回顧

本年度內，中國醫藥行業繼續保持高增長。根據國家統計局資料：二零一二年，中國醫藥行業實現銷售收入17,083億元，同比增長19.8%；實現利潤1,732億元，同比增長19.8%。二零一三年一至六月，中國醫藥行業實現銷售收入9,493億元，同比增長19.6%；實現利潤總額917億元，同比增長16.6%。中國醫藥市場持續擴容的驅動力在於：一是人口老齡化進程加快，癌症、心血管、糖尿病、神經系統病變等以老年人為主體的疾病已經佔據發病率及相關治療費用的前列；二是國家醫保體系覆蓋面已趨完整，醫保費用上升幅度加大；三是政府對公共衛生醫療投入持續加大，城市社區醫院、縣級醫院特別是鄉鎮衛生院發展迅速，醫療條件大幅度改善；四是城鎮居民的健康需求不斷提升而支付能力增強。

本年度內，中國醫藥行業展現出一些新的特點：國家「限抗令」實施後，化學藥原料及製劑的生產規模和銷售出現較大下滑，中成藥發展勢頭上升；「毒膠囊」事件使社會大眾對藥品品質和用藥安全的關注度增強，藥品監管部門對此的監管力度大幅加強及監管標準大幅提升；新版GMP認證的時限要求和固定資產投資加大，促使藥品生產行業資源整合速度加快；國有企業規模迅速膨脹；外企加入使兼併重組加劇；藥品招標成為政府管控藥品價格、調控市場的重要手段；政府執法部門打擊醫藥行業商業賄賂力度加強，促使醫藥企業規範運作、健康持續發展；整個行業新產品、技術投入增加，但受多種因素影響，總體風險加大並不易控制。

中藥獲政府政策支持力度加大，如基藥目錄中大幅增加中藥品種等，使得中藥產業在增長迅猛，市場佔有份額已接近30%。國家強化藥品品質管制和用藥安全，藥品監管部門監管範圍涵蓋到研製、生產、流通和使用的所有環節，對不達標的藥企，處罰措施十分嚴厲。越來越多的藥企在新藥和新技術領域加大投資，期望以此增強公司未來競爭能力，但中國藥品標準提升非常快速，已基本上達到歐美水準，加上新藥審評程式繁雜、進度緩慢，致使新藥研發成本增加、上市時間延長，實際風險較大。達到歐洲及世界衛生組織GMP水準的國家新版GMP認證標準推出後，對藥品生產和品質控制提出更高的要求，在短期內因需大幅度增加技術改造投資將對中小藥企造成一定衝擊，但長期看有利於提升醫藥行業的集中度、推動醫藥產業升級和製劑的現代化、國際化。在政府支援和優勢資源條件下，通過多輪兼併重組，數個國有醫藥企業如國藥、上藥、華潤已成為中國醫藥行業的「巨無霸」，市場號召力、影響力大增。外資企業也在中國醫藥市場攻城掠地，謀求更大市場份額的企圖十分明確。政府依然對醫藥市場發揮重要影響：通過擴大基藥和醫保目錄品種適用範圍和總量，確定市場用藥水平；通過設置招標程式和直接核定方式，降低藥品價格；通過打擊商業賄賂，規範市場秩序。

本年度內，「中國醫藥工業十二五規劃」已開始實施，其核心內容是促進醫藥工業轉型升級和快速發展，加快藥品創新(特別是生物技術藥物)的速度，其中，神經退行性疾病藥物、基因工程蛋白質及多肽藥物、基因治療藥物和幹細胞治療產品列入重點發展領域的第一項；鼓勵中西部地區發展特色醫藥產業，加強中藥、民族藥資源保護和開發利用。同時，提升藥品品質安全水準，強化企業品質主體責任，推動企業完善品質管制體系。

毋庸置疑，中國醫藥市場的大時代已經到來，那些具有超強的發展願景、緊貼市場的發展戰略、獨特的產品和領先的技術、植根於全國藥品銷售終端的行銷網路、有超強執行力的企業最終將獲得市場優勝，會成為由中國本土起步、壯大，然後走向世界參與國際競爭的大藥企。

## 業務回顧

本年度內，在國內醫藥市場發展快速、政府監管力度加強、市場競爭加劇的背景下，本集團採取積極應對措施，使集團業績保持持續增長。本集團繼續圍繞既定的發展戰略，逐步形成以獨家醫保目錄(「醫保目錄」)品種帶動處方藥銷售、獨家品牌品種帶動非處方藥銷售的新模式，在保持以婦科藥品為主的傳統中藥的穩步增長外，大力發展生物製藥與技術，已形成支撐集團未來發展的新架構。同時，本集團嚴格遵循GMP生產標準和流程，注重產品品質，確保產品品質。另外，本集團於監控支出，嚴控採購及生產成本的能力，以及於合規化的經營理念，注重市場規範化運營的能力，有助實現業務規模的擴張及銷售收入、利潤大幅度增長，為集團進一步持續、健康、快速發展奠定了堅實的基礎。

## 財政表現

於本年度內，本集團錄得營業額約1,754,400,000港元(二零一二年同期：約1,312,100,000港元)，而總銷售收入約為1,916,200,000港元(二零一二年同期：約1,724,500,000港元)，於總銷售收入中，約1,362,500,000港元源自以婦科藥品為主

的傳統中藥產品，並較去年同期增加約25.3%。於本年度內，生物藥品錄得約516,600,000港元的銷售額，並較去年同期增加約22.3%。本集團於本年度約37,100,000港元之營業額乃源自貿易業務。

於本年度內，本集團錄得本公司擁有人應佔溢利223,000,000港元，較去年同期減少約67.9%。扣除出售或視作出售美即控股國際有限公司之收益後，本集團來自核心業務之純利約為203,500,000港元，較去年同期減少約26.0%。

## 市場表現

於本年度內，本集團在處方藥方面，仍以「芪膠升白膠囊」、「止漱化痰丸」、「易孚」、「易貝」四個醫保目錄獨家品種為核心產品，工作重心放在臨床學術帶動、新病種及新的醫院、新的科室開發、醫生合理用藥上，助推醫院認同、醫生認可、患者放心使用的良好勢頭，進一步強化獨家醫保目錄品種持續增量並帶動其它品種上量的增長模式。於本年度內，「芪膠升白膠囊」及「止漱化痰丸」銷售收入分別為約431,000,000港元及80,200,000港元，比上年同期增長率分別為約77.1%及38.5%；「易孚」及「易貝」於本年度的總銷售收入約為438,600,000港元，並較去年同期錄得增加約8.6%；在非處方藥方面，以「婦科再造丸」(含膠囊)為核心產品，工作重心放在渠道及營銷團隊建設上，同時，發掘該產品獨特的作用機理和療效，發揮品牌推廣效應，積極擴大品牌知名度和產品銷售。在本年度內，「婦科再造丸」(含膠囊)銷售收入約405,900,000港元，比上年同期增長約25.4%，穩居國內婦科調理類產品銷量前三位。「金紫肽」及「UC小肽」系列產品推出後，分銷商推廣積極性高漲，市場反響強烈，取得良好開局，其中「金紫肽」產品本年度銷售收入約58,300,000港元。「ACTL™抗腫瘤靶向性細胞免疫治療技術」已開始在醫院推廣。

## 研究與開發

本年度內，本集團繼續圍繞人胎盤和臍帶血等基礎原料展開研發工作，開始形成這些領域內的國內領先、完整、高端的產品和技術鏈。除取得「人神經生長因子注射劑」在大生產環境下工藝優化等多項指標外，在以胎盤為原料的

系列血液製品如胎盤血白蛋白、丙種球蛋白、凝血因子等產品生產技術、工藝方面，也取得一定的進展。繼續參與貴州省的「間充質幹細胞專案」研究，並同中國科學院、遵義醫學院等緊密合作，研發生物工程蛋白藥物及多肽產品、基因治療藥物、幹細胞治療產品等。中成藥方面的研究也取得突破性進展，「芪膠升白膠囊」已通過科技部「國家重大專項」審定。

## 生產設施建設及成本控制

本年度內，生產設施建設方面：「幹細胞重點研究實驗室」、「全功能幹細胞庫(含製備、儲存)」建成並通過ISO9000認證，目前已投入使用。「金紫肽」新生產車間改造完成。「人胎盤血白蛋白」專案廠房已封頂，設備在定制中。本集團辦公與檢測大樓已建成啟用。本集團貴陽高新區沙文生態園區藥品生產基地專案一期工程已開工。

成本控制方面：發掘潛力，精耕細作，盡全力控制不斷上漲的生產成本。本年度內，集團繼續採取下列策略：大宗中藥材實行年度採購計劃，一次確定總採購量和單價，對重要採購合同實行成本效益制度；大宗貨物採購一律實行招標；在預算管理中，核定各部門和子公司人力資源成本並重點考核。這些舉措有效減輕了成本上升對集團的壓力。

## 招標與申報基藥和醫保目錄

本年度內，本集團約96個品種及110個規格，共參加6個省級市場政府招標，共計82個品種及96個規格中標。本集團「婦科再造丸」、「止漱化痰丸」、「易孚」、「易貝」進入2013年版廣東省基本藥物目錄。本集團現有170個藥品文號，其中81個品規屬醫保品種，獨家醫保品種4個，國家基藥目錄品種31個。

## 投資與合作

本年度內，集團出售所持美即控股國際有限公司已發行股本的約9.998%，獲得現金流入(扣除相關交易成本前)約290,485,000港元。集團對美容品業務的投資獲得巨大回報。

本集團與北京生物製品所合作生產「人胎盤血白蛋白」專案(含「人胎盤片」、「人胎盤組織液注射劑」)，終獲中國生物技術集團和國藥集團批准，並已簽訂正式協定。現正在辦理產品文號和相關資料遷移事項。

## 團隊建設和榮譽

本年度內，本集團繼續打造專業、勤勉、負責、富於創業熱情和創新精神的團隊。集團管理層成員姚廠發先生於二零一二年底獲貴州省企業聯合會、企業家協會頒發的「貴州省十大優秀企業文化建設領軍人物」稱號；集團旗下企業貴陽德昌祥藥業有限公司獲貴州省藥監局、工商局、新聞辦等授予的「貴州省自主創新品牌」，並被貴州省商務廳授予「貴州老字號」稱號。

## 前景展望

有關資料顯示，二零一一年中國已成為世界第三大藥物市場，二零一八年會取代日本成為世界第二大藥物市場。因此，分享中國醫藥市場高速成長的成果，成為中國醫藥市場上具有獨特創新產品和技術、擁有完善的行銷網路和豐厚的經營資源並極具競爭力的製藥集團是本集團持續努力的目標。

同時，生物製藥和技術產業在世界範圍內發展最為迅速，與傳統化學合成藥物相比，生物製藥擁有更細緻的研究機理支持、更廣譜的治療範圍與治療優勢、更寬闊的創新藥物設計空間與劑型改進空間、更快速的針對新發疾病的反應速度、以及更重要的一行業性重新定價的機會。至二零二零年，生物藥品將佔據整個藥品銷售三分之一以上。根據這一發展趨勢，中國於去年頒佈的「中國醫藥工業十二五規畫」將生物醫藥和技術產業列為頭等發展的產業，在研發、技術轉化、市場進入等方面都給予了非常優惠的政策支持。可以預見，生物醫藥和技術產業發展的春天已經到來。

董事認為，在醫藥市場繼續向好的背景下，在跨越式發展規劃指導下，本集團繼續推進既定發展總體策略：整合內部資源體系，加快實施按新版國家GMP認證標準設計的新廠區建設；完善以醫保目錄獨家品種為核心產品帶動處方藥整體增長的業務模式，穩定發展OTC產品市場；加大投入，研發具有獨

立智慧財產權的生物蛋白類新產品、胎盤類血液製品、幹細胞產品，形成以創新產品和創新技術為基礎的集團持續競爭能力；以發揮整體優勢和尋求新的增長點，同時延展產品鏈、技術鏈為目的，擇機進入醫療服務領域；繼續建構能正向反映集團估值的市值管理體系，提升和保障股東權益。

具體任務：

1. 以行銷為主導，進一步提高市場佔有率。處方藥行銷：繼續以「**芪膠升白膠囊**」、「**止嗽化痰丸**」、「**易孚**」、「**易貝**」為主品種，做足主產品帶動其他產品發展的功夫。「**芪膠升白膠囊**」除原有的腫瘤科室外，加快開發老幹科、婦科等新的適應病症；「**易孚**」、「**易貝**」則要充分利用產品療效和技術優勢，加強學術推廣力度，鞏固在小型體表皮膚修復領域的領先地位，並有效利用進入廣東基藥目錄品種之機，快速覆蓋該省全部縣級市場。非處方藥行銷：繼續打造「**婦科再造丸(含膠囊)**」為中國婦科寒症調理類知名品牌，適當加強廣告力度，注重在新媒體上的推廣，以多種手段提高單店銷售額。另外，通過與成熟美容院線、專業賣場連鎖體系密切合作，以多品牌方式嫁接不同模式的行銷推廣組合，促使「**金紫肽**」系列產品在高檔次保健品市場快速成長。
2. 以國家新版GMP標準為指引，加快集團產業新佈局。在二零一四年年中左右，在貴陽沙文新區建成設備、工藝均屬行業內先進的中成藥生產基地，新建膠囊、片劑、顆粒、糖漿、酏水、搽劑等七個劑型、13個生產車間，連帶輔助用房共計14萬平方米，並在當年六月通過新版GMP認證和投入生產。該專案預計總投資約8.4億港元。在二零一四年底前建成「**人胎盤血白蛋白注射劑**」等系列胎盤類產品專案。以省級政府及國家相關部門支持為契機，加大工作力度，確保「**人神經生長因子注射劑**」在二零一四年通過GMP認證並投入運營。此外，「**貴州幹細胞公共庫**」專案將在獲得省級立項批覆後

實施。這些項目將充分利用政府給予的優惠政策，按照國家新GMP標準及集團長遠發展計劃，注重產品品質，強化責任人制度，嚴控原材料採購、加工、檢驗、儲運等所有環節，實現全員、全過程、全方位參與品質管制。

3. 根據集團研發規劃，利用現有平台，與中國科學院、遵義醫學院等藥品研發機構展開多層次合作，引進優秀科學家壯大集團研發團隊，加緊創製新的生物工程蛋白藥物及多肽產品、基因治療藥物、幹細胞治療產品。本財年內，豐富眼藥產品鏈是一項重要任務，以聯合開發或投資收購等方式，力爭有一個新的眼藥產品拿到國家新藥證書。加快現代科技在中藥研發和生產中的應用，提高和完善中藥全產業鏈的技術標準和規範，「**無糖型黃芪顆粒**」(含膠囊)等中藥改良品種進入實驗階段。要有效利用政府鼓勵創新基金無償、持續投入，不斷推出產品和技術。同時，把控好研發投入節奏，細化投入與進度安排，並引入風險控制機制和相關崗位設置，切實防範研發風險。
4. 因應市場形勢，細緻梳理市場環節，進一步規範市場競爭行為。根據不同的區域市場情況，選擇具備醫藥分銷管道優勢的代理商，與之結成共同面對市場、優勢互補的緊密聯合體；根據不同的目標醫院，設計與之相適應的以學術研究、臨床試驗為核心內容的透明的雙向增值服務體系，在互利互惠基礎上同醫院建立新型合作關係。
5. 加大與資源豐厚、綜合實力強勁的大藥企的合作力度。緊緊把握與北京生物製品所的合作機遇，在確保「**人胎盤血白蛋白注射劑**」等三個產品文號如期遷移到貴州生產基地並投產的基礎上，開展與其母公司中國生物技術集團在疫苗及其他方面的深度合作。與此同時，廣泛接洽優勢製藥企業特別是歐美日藥企，以彌補本集團業務短板、增加新的利潤來源為目的，不拘形式，爭取達成合作，實現共贏。

6. 根據香港資本市場特點，引入市值管理的理念和做法。定期安排管理層和投資者會面，及時報告集團業績和主要工作情況，加強同投資者的溝通；通過對集團戰略、產品、競爭力、成長性、財務規劃及成本、人力資源優勢等元素的重新梳理，使集團價值體系更加完整、清晰，引導資本市場形成對集團的準確估值，使集團市值隨集團發展而穩步上升。
7. 有效整合集團內部人力資源，打造本集團在傳統中藥、生物藥及技術、保健品各個平台上一流的研發、生產、行銷團隊。根據集團業務發展特別是生物製藥產業發展的需求，加大力度引進高層次人才，同時不斷提升現有在崗員工的專業素質。另外，優化激勵機制，激發集團員工的創業熱情，形成集團的更具執行力、創新性、向上、包容的企業文化。
8. 在積極拓展中國市場的同時，加強同政府的關係。主動將集團自身發展納入到地方經濟發展的大格局中，在增加政府財政收入、解決就業、帶動相關產業發展等方面做出更大的貢獻；加快發展生物製品和技術產業，成為地方經濟產業佈局中高技術行業的排頭兵；繼續爭取政府對口部門對集團研發、技術改造的投入和支援。
9. 抓住市場調整、資產價格下行的有利時機，加大投資併購力度，以此促進集團產品鏈、產業鏈的完善和核心競爭力的形成。

總括而言，本集團一定銳意進取、開拓向上、加倍努力，同時，會審時度勢，防範風險，爭取以更好的業績回報股東。

## 流動資金及財務資源

本集團一般以其內部產生的現金流量以及中國及香港多間銀行提供的銀行信貸為其業務提供資金。於二零一三年六月三十日，本集團未作抵押的現金及銀行結餘約為2,799,400,000港元(二零一二年：約2,095,300,000港元)。本集團的資產負債比率(按銀行借貸及融資租賃承擔的總負債與本公司擁有人應佔權益的比率計算)約為0.6%(二零一二年：約0.8%)。於二零一三年六月三十日的流動資產淨值約為3,208,400,000港元(二零一二年：約2,529,200,000港元)，而流動比率則約為10.4(二零一二年：約11.9)。

本集團於本年度的融資成本約為1,960,000港元(二零一二年：約2,960,000港元)，佔本集團總營業額約0.1%(二零一二年：約0.2%)，而融資成本較二零一二年同期並無重大變動。

## 或然負債

於二零一三年六月三十日，本集團並無任何重大或然負債(二零一二年：無)。

## 銀行借貸

於二零一三年六月三十日，本集團由中國多間銀行提供的尚未償還銀行貸款約為25,100,000港元(二零一二年：約31,700,000港元)，均為一年內到期的短期銀行貸款。本集團所有銀行貸款均以人民幣計值。

於二零一三年六月三十日，本集團的銀行借貸由(i)本集團的若干廠房及機器；及(ii)本集團的若干預付土地租賃款項及樓宇。

## 季節性或周期性因素

於本年度內，本集團的業務營運並無受任何季節性及周期性因素的重大影響。

## 外匯風險

於本年度內，本集團主要賺取的收益及產生的成本均以人民幣計值。人民幣的匯率於本年度內並無大幅波動。董事認為，本集團所面對的外幣匯率波動風險極低，因此，本集團並無運用任何金融工具作對沖用途。

## 財政政策

於本年度內，本集團一般以其內部產生的資源以及中國及香港多間銀行提供的信貸融資為其業務提供資金。大部份上述融資之利率乃參考中國及香港銀行利率計算。銀行存款及借貸主要以人民幣及港元計值。

## 承擔

於二零一三年六月三十日，本集團就購買技術知識、購買物業、廠房及設備及購買土地的已訂約承擔分別約為700,000港元(二零一二年：約700,000港元)、約74,200,000港元(二零一二年：約78,200,000港元)及約62,800,000港元(二零一二年：約61,100,000港元)。於二零一三年六月三十日，本集團亦就購買物業、廠房及設備擁有已授權但未訂約的資本開支約為838,600,000港元(二零一二年：約816,300,000港元)。

## 僱員、培訓及酬金政策

於二零一三年六月三十日，本集團共有954名僱員(二零一二年：887名)，其中945名以中國為基地，其餘於香港工作。本集團根據僱員的經驗、資歷、本集團的表現及市況釐定僱員薪酬。於本年度內，本集團的員工成本(包括董事酬金)約為87,658,000港元(二零一二年：約94,944,000港元)。本集團的員工成本佔本集團於本年度的營業額5.0%(二零一二年：7.2%)。本集團在香港及中國的僱員均有參與退休福利計劃。

本集團為其管理層及僱員設立結構緊密而有系統的培訓計劃。本集團於本年度向其僱員提供定期管理及技術相關的課程。

## 末期股息、特別股息及紅股發行

董事建議派發本年度的末期股息每股本公司股份(「股份」)2.3港仙及特別股息每股股份4.0港仙(二零一二年：末期股息每股3.4港仙及特別股息每股5港仙)，總計約199,716,000港元，並按每持有五股現有普通股獲發一股新普通股之基準向於二零一三年十二月三十日(星期一)名列股東名冊之本公司股東進行紅股發行，惟須待本公司股東於本公司應屆股東週年大會(「股東週年大會」)上批准後，方可作實，而倘獲通過，末期股息及特別股息連同紅股之股票將於二零一四年一月十七日(星期五)分別派付及寄發。

## 暫停辦理股東登記

本公司預定於二零一三年十二月十三日(星期五)舉行應屆股東週年大會。為釐定出席股東週年大會並於會上投票之權利，本公司將於二零一三年十二月九日(星期一)至二零一三年十二月十三日(星期五)(包括首尾兩日)暫停辦理股東登記，期內將不會辦理任何股份過戶。為合資格出席股東週年大會並於會上投票，所有股份過戶文件連同有關股票必須不遲於二零一三年十二月六日(星期五)下午四時三十分送交本公司之股份過戶登記處香港分處卓佳登捷時有限公司，地址為香港灣仔皇后大道東28號金鐘匯中心26樓，以辦理登記手續。

建議末期股息、特別股息及發行紅股須待股東於股東週年大會上通過普通決議案後，方可作實。釐定建議末期股息、特別股息及發行紅股之權利之記錄日期為二零一三年十二月三十日(星期一)。為釐定建議末期股息、特別股息及發行紅股之權利，本公司將於二零一三年十二月二十三日(星期一)至二零

一三年十二月三十日(星期一)(包括首尾兩日)暫停辦理股東登記，期內將不會辦理任何股份過戶。為符合資格享有建議末期股息、特別股息及發行紅股，所有股份過戶文件連同有關股票必須不遲於二零一三年十二月二十日(星期五)下午四時三十分送交本公司之股份過戶登記處香港分處卓佳登捷時有限公司，以辦理登記手續。末期股息、特別股息及紅股之股票將於二零一四年一月十七日(星期五)派付及寄發。

## 企業管治

董事認為，本公司已於本年度一直遵守香港聯合交易所有限公司(「聯交所」)證券上市規則(「上市規則」)附錄14所載的企業管治守則及企業管治報告(「企業管治守則」)。

## 進行證券交易的標準守則

本公司已就董事及本集團高級管理層進行證券交易採納一套不遜於上市規則附錄10所載上市發行人董事進行證券交易之標準守則(「標準守則」)項下的規定標準的操守守則。經向所有董事及本集團高級管理層作出具體查詢後，所有董事及本集團高級管理層已於本年度一直遵守標準守則及本公司就董事及高級管理層進行證券交易的操守守則所載的規定標準。

## 購買、贖回或出售本公司上市證券

本公司或其任何附屬公司於年內概無購買、贖回或出售本公司的任何上市證券。

## 審核委員會

董事會已按照企業管治守則的規定成立審核委員會(「委員會」)。委員會的主要職責包括審閱及監督本集團的財務報告程序及內部控制。委員會現有成員為非執行董事譚顯浩先生及三名獨立非執行董事孔祥復教授、曹宏威教授及韓耀明先生。本集團於本年度的財務報表已經由委員會審閱，委員會認為，該等財務報表符合適用的會計準則以及上市規則及適用法例的規定，並已作出充分披露。

## 刊發年度業績及年報

年度業績公佈將於聯交所網站及本公司網站<http://www.huahanbp.com.hk>可供查閱。本公司年報將於適當時候寄發予本公司股東。

## 董事名單

於本公佈刊發日期，董事會包括執行董事張岳先生、鄧杰先生、龍險峰先生及周崇科先生，非執行董事黃一林先生(林舒敏女士為其替任董事)及譚顯浩先生，以及獨立非執行董事孔祥復教授、曹宏威教授及韓耀明先生。

代表董事會  
華瀚生物製藥控股有限公司  
主席  
張岳

香港，二零一三年九月三十日